

TARTALOM

A LÉTÜNK ALAPÍTÁSÁNAK NEGYVENEDIK ÉVFORDULÓJA

Bence Erika	Láthatatlan változatok	9
	■ ■ <i>Elmélet – történet – kísérlet:</i> <i>Új szakmai tájékozódások a XXI. században</i>	
Vincze István	A jel–zaj arány kérdése a modern csillagászati fotometriában	13
	■ ■ <i>Perspektíva: Tudástranszfer</i>	
Varga László	Új paradigmák: globalizáció és konstruktivizmus	21
Barcsi Tamás	Az emberi méltóság filozófiájának alapjai (I.) . . .	31
	■ ■ <i>Örökség: Imagológia</i>	
Tapodi Zsuzsanna Mónika	Imagológia – egy ősi gyakorlat megújuló megközelítésben	42
Balázs Lajos	Gondolatok a népi kultúra változásairól, új szerepéről	47
Papp Árpád	A népi gyógyászat kutatástörténete Vajdaságban a második világháború után	69
Géczi János	Early Christian Anti-Symbolism (II)	77
	■ ■ <i>Műhely: Kommunikációs kultúra</i>	
Pásztor Kicsi Mária Hózsa Éva	A közösségi oldalak kommunikációs modelljei . . .	92
	A hiány sztereotípiái a huszadik század kilencvenes éveinek vajdasági magyar irodalmában és a szabadkai Kosztolányi-kultuszban	103
Horváth Futó		
Hargita	Agyagból formált „történetek”	114
Ispánovics Csapó Julianna	Herceg János irodalomképeinek módosulásai . . .	122
Dagmar Maria Anoca	Imaginea câmpiei în lucrările scriitorilor de expresie slovacă din România	135
Dagmar Maria Anoca	Az Alföld képe a romániai szlovák irodalomban (Tapodi Zsuzsanna Mónika fordítása)	144
Ágnes de Bie- Kerékjártó	Magyarok Hollandiában	147

■ ■ *Szemle*

Pásztor Kicsi Mária	A „tükör által homályosan” és a „színről-színre” látás poétikája (<i>Tükörben</i>) 154
Móra Regina	Az újkori modernség értelmezésének ellentmondásai (Márfai Molnár László: <i>Arte legis helyett</i>) 159
Törteli Telek Márta	Nyelvünk értéke (Kovács Rácz Eleonóra: <i>Nyelvi attitűdök a vajdasági magyarság körében</i>) 162
Silling István	Általános iskolásaink szövegértési gondjairól (Törteli Telek Márta: <i>Szövegértés-fejlesztés az általános iskola alsó osztályaiban</i>) 169
Roginer Oszkár	Vázalegendák (Boško Krstić: <i>Legenda o čuvarima azura</i>) 173
	*
Novák Anikó	Nyelv és kultúra a változó régióban (A 7. Nemzetközi Hungarológiai Kongresszusról) 176
	E számunk szerzői 179
	Szerkesztőségi közlemény 182

SADRŽAJ

ČETRDESETOGODIŠNJICA OSNIVANJA ČASOPISA „LÉTŪNK“

Erika Bence	Nevidljive verzije	9
	■ ■ <i>Teorija – istorija – eksperiment: Nove stručne tendencije u XXI veku</i>	
Ištvan Vince	Pitanje odnosa znak-buka u modernoj astronomskoj fotometriji	13
	■ ■ <i>Perspektiva: Transfer znanja</i>	
Laslo Varga	Nove paradigme: globalizacija i konstruktivizam	21
Tamaš Barči	Osnovi filozofije čovečijeg dostojanstva (I)	31
	■ ■ <i>Nasleđe: Imagologija</i>	
Monika Tapodi	Imagologija –	
Žužana	obnovljeni pristup prastare prakse	42
Lajoš Balaž	Razmišljanja o promenama u narodnoj kulturi i njenoj novoj ulozi	47
Arpad Pap	Istorija istraživanja narodne medicine u Vojvodini u periodu posle drugog svetskog rata	69
Janoš Geci	Early Christian Anti-Symbolism (II) (Anti-simbolizam u rano hrišćansko doba)	77
	■ ■ <i>Radionica: Kultura komunikacija</i>	
Marija Pastor		
Kiči	Komunikacijski modeli društvenih mreža	92
Eva Hoža	Stereotipi nedostatka u vojvođanskoj mađarskoj književnosti devedesetih godina dvadesetog veka i u subotičkom kultu Kostolanjija	103
Hargita Horvat		
Futo	Priče formirane od gline	114
Juliana Išpanovič	Promene u viđenju književnosti	
Čapo	Janoša Hercega	122
Dagmar Maria Anoca	Imaginea câmpiei în lucrările scriitorilor de expresie slovacă din România	135
Dagmar Maria Anoca	Slika Panonske nizije u slovačkoj književnosti u Rumuniji (prevod Monike Tapodi Žužane)	144
Agneš de Bie- Kerekjarto	Mađari u Holandiji	147

■ ■ *Prikazi*

Marija Pastor Kiči	Poetika vida „preko ogledala mutno“ i „od boje do boje“ (<i>Tükörben/U ogledalu</i>) 154
Regina Mora	Protivurečnosti tumačenja novog modernizma (Laslo Marfai Molnar: <i>Arte legis helyett/Umesto arte legis</i>) 159
Marta Terteli Telek	Vrednosti našeg jezika (Eleonora Kovač Rac: <i>Nyelvi attitűdök a vajdasági magyarság körében/Jezičko opredeljenje prema maternjem jeziku i dvojezičnosti mađarske zajednice u Vojvodini</i>) . . . 162
Ištvan Šiling	O problemima razumevanja teksta kod učenika osnovnih škola (Marta Terteli Telek: <i>Szövegértés-fejlesztés az általános iskola alsó osztályaiban/Razvijanje razumevanja teksta kod učenika u nižim razredima osnovne škole</i>) 169
Oskar Roginer	Legende o vazama (Boško Krstić: <i>Legenda o čuvarima azura</i>) 173
	*
Aniko Novak	Jezik i kultura u izmenjenom regionu (O 7. Međunarodnom hungarološkom kongresu) . . . 176
	Autori ovog broja 179
	Saopštenje uredništva 182

CONTENTS

THE 40TH ANNIVERSARY OF THE FOUNDATION OF *LÉTÜNK*

Bence, Erika	Invisible Versions	9
	■ ■ <i>Theory – History – Experiment</i>	
Vincze, István	The Question of the Sign–Noise Proportion in Modern Astronomical Photometry	13
	■ ■ <i>Perspectives: Transfer of Knowledge</i>	
Varga, László	New Paradigms: Globalisation and Constructivism	21
Barcsi, Tamás	The Foundations of the Philosophy of Human Dignity (I)	31
	■ ■ <i>Heritage: Imagology</i>	
Tapodi, Zsuzsanna Mónika	Imagology – An Ancient Practice Viewed from a New Aspect	42
Balázs, Lajos	Thoughts on the Change of Folk Culture, Its New Role	47
Papp, Árpád	The History of Research of Folk Medicine in Vojvodina after the Second World War	69
Géczi, János	Early Christian Anti-Symbolism (II)	77
	■ ■ <i>Workshop: Communication Culture</i>	
Pásztor Kicsi, Mária	The Communication Models in Social Networking	92
Hózsa, Éva	Stereotypes of Loss in Hungarian Literature in Vojvodina of the 1990s and in the Kosztolányi-cult	103
Horváth Futó, Hargita	“Stories” Sculpted from Clay	114
Ispánovics Csapó, Julianna	Alterations of János Herceg’s Literary Images	122
Dagmar Maria Anoca	Imaginea câmpiei în lucrările scriitorilor de expresie slovacă din România.	135
Anoca, Dagmar Maria	The Image of the Plain in Literary Works of Slovak Literature in Romania (translated by Mónika Zsuzsanna Tapodi)	144
Ágnes de Bie- Kerékjártó	Hungarians in the Netherlands	147

■ ■ *Review*

Pásztor Kicsi, Mária	The Poetics of Seeing ‘Dimly in the Mirror’ and ‘Colour by Colour’ (<i>Tükörben/In the Mirror</i>)	154
Móra, Regina	The Contradictions of Interpretations of New Age Modernity (Márfai Molnár, László: <i>Arte legis helyett/In Lieu of Arte Legis</i>)	159
Törteli Telek, Márta	The Value of Our Language (Kovács Rác Eleonóra: <i>Nyelvi attitűdök a vajdasági magyarság körében/Linguistic Attitudes Among Hungarians in Vojvodina</i>)	162
Silling, István	On the Problems of Elementary-School Pupils in Understanding Texts (Törteli Telek Márta: <i>Szövegértés-fejlesztés az általános iskola alsó osztályaiban/Developing Textual Understanding in the Lower Grades of Elementary School</i>)	169
Roginer, Oszkár	Legends of Vases (Boško Krstić: <i>Legenda o čuvarima azura/Legends on Keepers of Azores</i>)	173
	*	
Novák, Anikó	Language and Culture in the Changing Region (From the 7 th International Congress of Hungarian Studies)	176
	Authors in this issue	179
	Editorial note	182